AirTamer® A310
Rechargeable Personal Air Purifier
Instruction Manual

Index:

Section 1: Important Safety Instructions
Section 2: About Your AirTamer
Section 3: Description
Section 4: Set-Up
Section 5: How To Use
Section 6: Tips To Improve Performance
Section 7: Adjusting the Length of the Conductive Cord
Section 8: Cleaning the Unit's Exterior
Section 9: Questions & Answers

Congratulations!

You now own the world's most powerful personal air purifier - the AirTamer A310.
To ensure maximum satisfaction, please take a few moments to review the following important information before using this innovative product.

Thank you!

Section 1: Important Safety Instructions

READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING

All the safety and operating instructions should be read, adhered to and followed before the unit is operated.

WARNING

- Do not immerse unit in liquids or allow liquids to enter unit.
- Do not use while bathing or in a shower.
- Do not place or store unit where it can fall or be pulled into a tub or sink.
- Do not allow children to play with any plastic bags that accompany this unit. Plastic bags may present a hazard to young children.
- Do not use attachments not recommended by FilterStream.
- Never operate this unit if it is not working properly, if it has been dropped or damaged or dropped into water.
- The unit should be situated away from heat sources such as direct sunlight, radiators, heat registers, stoves or other heat-producing appliances.
- Never drop or insert objects into any openings.
- Do not operate where aerosol units are being used or where oxygen is being administered. Do not operate this unit in oxygen rich environments.
- Keep away from gas-powered stoves and ovens, and do not operate this unit in areas where flammable or combustible units or vapors may be present.
- Do not operate under a blanket or pillow.
- Do not perform any servicing on the unit.
- Do not try to disassemble unit. High voltage inside.

HEALTH CAUTION

- Pacemaker patients, children under 10 years of age and people with a history of respiratory problems or heart or lung disease should consult a physician prior to using this product.
- The FilterStream ionic technology used by this unit produces immeasurable amounts of ozone as a by-product. This unit complies with U.S. government limits for acceptable levels of ozone (less than 50 parts per billion of air circulated by the unit).

FCC COMPLIANCE INFORMATION

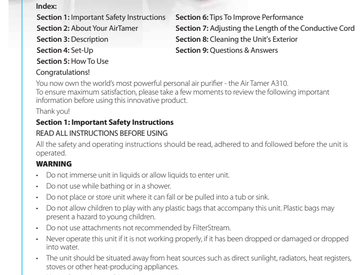
This unit complies with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference; and (2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

Section 2: About Your AirTamer

Your AirTamer® A310 uses advanced ionization technology to protect you from super-small, atomic-sized particles, such as bacteria, mold and viruses, which are often the most hazardous to your health. Emitting a constant stream of healthy negative ions, AirTamer causes pollutants in the air to become negatively charged, forcing these pollutants from your personal space and creating cleaner, healthier air to breath everywhere you go. AirTamer is completely safe to leave on as long as you like – even 24 hours a day.

Section 3: Description



1. ON/OFF Switch
   开/关转换
   ON/OFF 전환스위치
   オン/オフ スイッチ
   Interruptor de encendido/apagado
2. Negative Ion Emiter
   负离子发射器
   음이온방사기
   負イオン発生装置
   Emisor de iones negativos
3. ON/OFF Indicator Light
   开/关指示灯
   ON/OFF 지시등
   オン/オフ インジケーターライト
   Luz indicadora de encendido/apagado
4. USB Port
   USB 接口
   USB 포트
   USBポート
   Puerto USB
5. Conductive Cord
   传导索
   전도스위치
   導電性コード
   Cordón de conducción
6. USB Charging Cord
   USB 充电导线
   USB 충전케이블
   USB充電コード
   Cable de carga USB

Fig. I

Section 4: Set-Up

Charge Your AirTamer

Your AirTamer contains a rechargeable lithium battery (3.7V, 500 mAh type). Under normal use, you will experience over 150 hours of run time on one charge. To charge your AirTamer A310, please follow these directions:

1. Ensure the On/Off Switch is turned "OFF".
2. Plug the small end of the included **USB Charging Cable** into the AirTamer's USB jack. Plug the larger end of the **USB Charging Cable** into any powered USB port (e.g. on a computer, wall charger, etc.) The AirTamer "On" Indicator light will turn bright red when it is charging.
3. When fully charged and still connected to your power source, the "On" Indicator will not be lit. Normal charging time is about 2 - 3 hours.

Note: (i) If your AirTamer is charging and the **ON/OFF** Switch is in the **ON** position, the green and red LEDs will both be lit. When your AirTamer is fully charged, the red LED will turn off.

(ii) If your AirTamer is charging and the **ON/OFF** Switch is off, then only the red LED will be on. When your AirTamer is fully charged, the red LED will turn off.

(iii) You may leave your AirTamer in the **ON** position while plugged in and charging in a USB port. This will allow you to clean the air while charging your AirTamer.

Conductive Cord:

A unique **CONDUCTIVE CORD** is included with your AirTamer. The **CONDUCTIVE CORD** is permanently attached to your AirTamer and incorporates a safety "break away" feature that disconnects the **CONDUCTIVE CORD** in the event that your AirTamer gets caught.

Note: For best performance, ensure that the **CONDUCTIVE CORD** touches your skin when your AirTamer is worn. AirTamer will still work when the **CONDUCTIVE CORD** is not touching your skin, however, negative ion production will be reduced.

Section 5: How To Use

Using your AirTamer:

1. Turn your AirTamer on by sliding the **ON/OFF** Switch to the **ON** position.
   A steady stream of negative ions will be emitted from the **NEGATIVE ION EMITTER** thereby creating a clean zone of healthier air within your breathing space. A green light will gently blink to indicate that power is on and the unit is cleaning your air.
2. You may use the unit in any of the following ways:
   A. Suspended From Your Neck.
   B. Placed On a Nearby Table, Seat or Nightstand.

Note: When placing AirTamer on a table, seat, nightstand, etc., place your AirTamer on its back (with the **NEGATIVE ION EMITTER** facing you). Cover as much of the table as possible with the **CONDUCTIVE CORD** to improve ion generation.

3. Slide the **ON/OFF** button to the OFF position when you are finished use.

Air Cleaning Performance:

1. This is a personal breathing space air purifier. It is most effective within a 3 foot/1 meter distance from your AirTamer. The closer AirTamer is to your face, the more air cleaning ions will reach your face. We suggest placing your AirTamer in the middle of your chest or slightly higher.
2. AirTamer is safe to leave on as long as you like - even 24 hours per day.

Section 6: Tips To Improve Performance

1. Ensure that the **NEGATIVE ION EMITTER** is pointed toward your face during use.
2. For best ion generation performance, ensure that the **CONDUCTIVE CORD** touches your skin during use.
3. If placed on a nearby table, place the **CONDUCTIVE CORD** behind AirTamer. Covering as much of the table as possible with the **CONDUCTIVE CORD** (e.g. by forming a large circle or spreading the **CONDUCTIVE CORD** out) will improve performance.
4. Do not allow the **NEGATIVE ION EMITTER** to touch your skin or any other conductive material, as this will reduce ion generation.

Note: * Do not store unit in its storage box when the **ON/OFF** Switch is on.
* Do not allow the **NEGATIVE ION EMITTER** to touch any solid surface when the **ON/OFF** Switch is on. This can reduce the life of the **NEGATIVE ION EMITTER** brush.

Section 7: Adjusting the Length of the CONDUCTIVE CORD

1. Pull the plastic length adjustment clip up or down the CONDUCTIVE CORD to change its length.

Section 8: Cleaning The Unit's Exterior

1. Turn AirTamer off.
2. Gently wipe the exterior with a soft cloth moistened with warm water or mild detergents only. Do not use harsh solvents or chemicals for cleaning.
3. Remove all moisture with a soft, dry cloth.

Note: Always allow the exterior to dry completely before turning your AirTamer back on.

Section 9: Questions & Answers

Q: How does the AirTamer work?

A: AirTamer uses a carbon fiber brush system to emit healthy negative ions into the air. The emitted negative ions attach themselves to air molecules and any impure particles in the air and negatively charge them. The negatively charged particles, all being the same polarity, repel each other and fly away from your space and get attracted by the closest positively charged surface (e.g. chair, table, wall, your clothes, etc.) rather than entering your respiratory system.

Q: What is the unit's effective range?

A: Air within a 3/1-m range of the unit will be effectively cleaned.

Q: What are negative ions? Are they good for you?

A: Negative ions (air molecules with extra electrons) are electrically charged particles in the air that remove airborne contaminates and have been shown to have a rejuvenating effect upon our bodies. The best natural generator of negative ions is lightning, followed by ocean surf, waterfalls, mountains and forests. In clean, natural air, you'll find the highest concentrations of negative ions. In polluted cities and confined spaces, like offices, you'll find the highest concentrations of unhealthier positive ions.

Q: Does the AirTamer produce dangerous levels of ozone?

A: No. AirTamer produces no measurable amount of ozone.

Q: Can I leave AirTamer on continuously?

A: Yes. Your AirTamer has no moving parts and uses a very small amount of electricity, so it is very safe and economical to leave on for long periods of time.

Q: Will AirTamer interfere with electronic equipment (e.g. computers, cell phones)?

A: No. AirTamer meets FCC regulations for harmful interference with radio communications so you may use it by your computer, audio players, etc. without causing any unusual interference problems. Pacemaker patients should not use without first consulting with their physician.

Contact Information:

To reach a FilterStream Customer Service Representative, please e-mail or call us at:
e-mail: info@filterstream.com — FilterStream Company
Toll Free: 1-866-625-3218 — P.O. Box 526
www.filterstream.com — Marblehead, MA 01945-0526

空气净化器 ® A310
可充电式个人空气净化器
使用手册

要引:

第1节: 重要的安全说明	第4节: 安装	第7节: 调节传导索的长度	
第2节: 关于您的空气净化器	第5节: 如何使用	第8节: 清理部件表面	
第3节: 描述	第6节: 提高性能的小技巧	第9节: 疑问 & 解答	

祝贺您!

您现在拥有了世界上最强大的个人空气净化器-A310型号空气净化器。为确保您的满意,请在使用该创新产品前,花费一点时间了解以下重要信息。

谢谢!

第一节: 重要的安全说明

请在使用前通篇阅读说明书

在使用本机前,请通篇阅读、理解、遵循安全和操作说明。

警告

- 不要将本机浸入到液体中,也不要使液体进入机器。
- 不要在洗澡或淋浴过程中使用本机。
- 不要本机放置或存放在可能坠落、被吸到浴盆或水池的位置。
- 不要让儿童玩本机的塑料袋。塑料袋可能对儿童造成危害。
- 不要使用非FilterStream厂家推荐的元件。
- 若本机在得不或进入水中后无法正常工作,一定不要再继续使用。
- 本机安装位置应远离热源,如:阳光直射、散热器、加热器、火炉、其他生热设备。
- 千万不要将任何异物塞入本机任一开口中。
- 在气湿较使用 条件下不要使用此机器,在室其环境下不要使用此机器。
- 远离燃气炉和烤箱,且不要在可燃气、易燃气或蒸汽可能存在的区域使用该机器。
- 不要在肢子或枕头下使用该机器。
- 不要私自维修机器。
- 内部高压,不要拆卸机器。

健康警告

- 对于安装心脏起搏器的患者,10岁以下儿童,有呼吸系统或心脏疾病的人,在使用本产品前应请教医生。
- 本机器使用的FilterStream离子技术生产出不可量量的臭氧副产品。量符合美国政府规定的可接受臭水平 (空气经此机器循环后,低于亿分之五十单位)。

FCC遵守信息

本机符合FCC准则第15部分中规定的B级数字设备限度。操作应符合下面两个条件:(1)此设备不能造成有害的干扰,且(2)此设备必须接受任何接收到的干扰,包括可能导致非正常工作的干扰。

保存这些用法说明

第二节: 关于您的空气净化器

您的"A310型空气净化器采用先进的电离技术来保护您不受超小的,原子大小的颗粒危害,如细菌、霉菌和病毒等,这些颗粒很往往对您健康危害最深可能的物质。通过释放出恒定流的健康负离子,空气净化器使空气中的污染物携带负电荷,通过逼迫您个人空间内的污染物,并在您的去处生成更清洁的,更健康的空气。只要您喜欢,空气净化器即使一天24小时运行,也是十分安全的。

第四节: 安装:

对空气净化器充电

您的空气净化器包含一个可充电锂电池(3.7V,500毫安型)。在正常使用时,您将体验到每次充电可运行150小时以上。在对A310型空气净化器充电时,请遵循下面的指示:

1. 确认开/关转换处于"关"的状态。
2. 将USB充电电缆的小头插入到空气净化器的USB插口中。将USB充电缆的大头插入到任何USB供电端口(如电脑、充电器等)。在充电时"气净化器"开"指示灯会显示亮红色。
3. 当完全充满但仍连接至电源时,"开"指示灯将不再闪亮。正常充电 间约为2至3小时。

注意: (i) 如果您的空气净化器处于充电状态,且开/关转换位于开的位置,绿色和红色的LED灯将同时点亮。当完全充电时,红色的LED灯会熄灭。

(ii) 如果您的如果您的空气净化器处于充电状态,且开/关转换位于关的位置,仅红色的LED灯将同时点亮。当完全充电时,红色的LED灯会熄灭。

(iii) 在插头处于连接状态,并通过USB插口充电过程中,您可以使空气净化器处于开机状态。

传导索

您的空气净化器随机携带一根独特的传导索。该传导索与空气净化器永久连接,并包含一个安全的"脱离"功能,能够在空气净化器中断运行时与传导索断开。

注意: 为保证机器的最佳运行状态,请确保佩戴空气净化器时传导索与您的皮肤接触。在传导索不接触皮肤时空气净化器仍然会工作,但负离子释放量会降低。

第五节: 如何使用

使用您的空气净化器

1. 通过将开/关转换滑到开的位置运行机器。由于通过负离子发射器可放出稳定的负离子流,因此可为呼吸场所创造一个更健康的洁净空间。机器上的绿灯会温和地闪烁,表示本机已开机,并正在清洗空。
2. 您可以采用下面任意一种方式使用本机。
   A. 悬挂在脖子上。
   B. 就近放置在桌子、椅子或床头柜上。

注意: 在放置空气净化器时,请将本机背面朝向桌子、椅子或床头柜等(负离子发射器朝向您本人)。为提高离子生成量,需要将传导索尽可能将桌子覆盖。

3. 在结束使用后,请将开/关转换滑到关的位置。

空气净化的性能:

1. 本机为个人呼吸空间的空气净化器。在距离空气净化器3英尺/1米以使用效果最佳。空气净化器距离脸的距离越近,到达您脸部的空净化离子越多。我们建议将空气净化器放在您正胸部或稍高于正胸的位置。
2. 只要您喜欢,空气净化器即使一天24小时运行,也是安全的。

第六节: 提高性能的小技巧

1. 在使用过程中确保负离子发射器朝向您的脸部。
2. 为获得最佳的离子生成效果,在使用过程中确保传导索与您的皮肤触。
3. 如果将本机放置在附近的桌子上,请将传导索放在空气净化器后面传导索尽可能将桌子覆盖(如成一个大圈,或将传导索散开)。
4. 不要使负离子发射器与您的皮肤或其他导体接触,因为这将降低负子产生量。

注意:

- 当开/关转换位于开的状态时,不要将本机放置在包装盒内。
- 当开/关转换位于开的状态时,不要使负离子发射器与任何固体表面接触。这将降低负离子发射器电刷的寿命。

第七节: 调节传导索的长度

1. 通过向上或向下拉塑料长度调整夹来改变传导索的长度。

第八节: 清理部件表面

1. 将空气净化器关机。
2. 用温水或中性清洁剂混合的软布轻轻擦拭外表面。不要使用腐蚀性剂或化学试剂清洗本机。
3. 使用干爽的软布擦除潮气。

注意: 再次开启空气净化器前,一定保证机器外部完全干燥。

第九节: 疑问 & 解答

问题: 空气净化器如何工作?

解答: 空气净化器利用一个碳纤维电刷系统将健康的负离子释放到空气。释放的负离子附着在空气分子、空气中的不清洁粒子上。并使其带负电荷。携带负电荷的离子因极性相同而互相排斥,并飞离您的气空间,并被最近的携带正电荷表面所吸引(如:椅子、桌子、墙、您的衣服等等),从而避免入进的呼吸系统。

问题: 本机的有效工作范围是多少?

解答: 距本机三英尺/1米以内的空气可以得到有效净化。

问题: 什么是负离子? 负离子对健康是否有益?

解答: 负离子 (携带额外电荷的空气分子) 是空气中被充电的离子。它去除空气中的污染,并已证明对们的身体具有年轻化的作用。好的天然负离子发生器是阳光,其次是海浪、瀑布、高山和森林您清洁的自然空气中能够发现负离子的浓度最高。在污染严重城市和密闭空间如办公室、密闭发现健康的阳离子浓度最高。

问题: 空气净化器是否制造危险浓度的臭氧?

解答: 不会。空气净化器制造的臭氧浓度不可测量。

问题: 我能一直开启空气净化器么?

解答: 可以。空气净化器没有运动零件,且用电量很低。因此无论从安性还是从经济性方面,本机连续时间运行都是没有问题的。

问题: 空气净化器是否与电子设备 (如电脑、手机等) 相互干扰?

解答: 不会。空气净化器符合无线电通讯有害干扰的FCC标准,因此可以与电脑、音频播放器等一起使 本机,而不会造成任何异常扰问题。对于安装心脏起搏器患者,未经医生允许不得使用本机。

联系方式:

请通过下面的邮件或电话与FilterStream厂家服务代表取得联系:
电子邮件: info@filterstream.com — 免费电话: 1-866-625-3218
网址: www.filterstream.com — FilterStream公司
526邮政信箱 — 马波海姆, MA 01945-0526

공기청정기 * A310 충전식
휴대용 공기청정기사용매뉴얼

순서 사:

제1절: 중요 안전설명	**제4절:** 설치	**제7절:** 목전이줄줄 깊이 조절	
제2절: 본 공기청정기의 특징	**제5절:** 사용방법	**제8절:** 부품 표면 청결	
제3절: 부분의 명칭및 설명	**제6절:** 성능을 높이는 요령	**제9절:** 질문과 답변	

축하합니다!

귀하께서는 세계 최고로 손꼽히는 **A310**형 개인용 공기청정기를 보유하게 되었습니다. 귀하의 만족을 위해 새제품을 사용하기전 아래의 중요 정보를 읽으며보시기 바랍니다. 감사합니다.

제1절: 중요 안전설명

사용전 설명서를 반드시 읽어보시기 바랍니다.
본 기기를 사용하기전 안전 조작설명 내용을 열독, 이해하고 준수하기 바랍니다.

경고

- 본 기기를 액체에 담그지 말며 액체가 기기 내부에 들어가는 것을 방지하기 바랍니다.
- 목욕이나 샤워시 본 기기를 사용하지 마십시오.
- 본 기기를 욕조나 싱크에 떨어 드리거나 기기에 충격을 가하지 마십시오.
- 어린이는 기기를 갖고놀지 못하도록 하십시오. 비닐봉투 어린이에게 위험합니다.
- **FilterStream에서사용 권장하지 않은 어떤것도 제품에 부착하지 마십시오.**
- 기기가 제손되었거나 물속에 떨어 드리 정상사용을 할수 없다면 사용을 즉각 중단하십시오.
- 본 기기를 직사광선과 기타 발열 기구와 가까이 하지마십시오.

- 탄소분기가 있는 유이온 발생기를 만지거나 이물질을 삽입하지 마십시오.
- 분무기나 고압산소통, 산소가 공부한 곳에서 본 기기를 사용하지 마십시오.
- 가스레인지또는 온돈과 멀리하고 가연성 가스나 증기가 있는 곳에서 본 기기를 사용하지마십시오.
- 담요나 베개 밑에서 본 기기를 사용하지 마십시오.
- 본 기기를 임의로 분해하거나 수리하지 마십시오.
- 내부는 고압상태로 기기를 함부로 해체하지 마십시오.

건강경고

- 심장박동기를 설치한 환자, **10**세이하 어린이, 호흡기 질환이나 폐질환이 있는 환자는 본 제품 사용하기 전 의사에게 문의하십시오.
- 본 기기에서 사용하는 **FilterStream** 이온기술은 측정 가능한 오존 부산물을 생성하는데 그 양은 미국정부에서 규정한 허용범위내의 오존수준입니다(1 공기가 이 기기를 거쳐 순환한후 **10**억분의 **50** 이하이어야함).

FCC준수정보: 본 기기는 **FCC**준칙 제**15**부분 **B** 급 디지털 기기에 관한 규정에 따르며 하고 사용 조건을 만족해야 합니다. **(1)** 이 기기는 **다른유해사용에** 유해한 방해를 발생하지 **않습니다. (2)** 이 기기는 일과의 방해를 받을수 있으며 여기에는 비정상 동작을 초래할수 있는 방해를 포함합니다.
이 사용설명서를 보관하십시오.

제2절: 본 공기청정기의 특징

A310형 공기청정기는 정밀 음이온 기술을 적용하여 매우 작은 원자 크기의 유해입자로부터 귀하를 보호해 드립니다. 예를들면 세균, 곰팡이, 바이러스 등으로 이와 같은 입자들은 귀하의 건강에 매우 큰 위협이 되는 물질입니다. 건강한 음이온을 안정적으로 방출하는 것을 통하여 공기청정기는 공기속 오염물질로 하여금 음전하를 띠게하고, 귀하가 머는곳에 가다라도 호흡 중단해 오염물질에 대한 정화를 통하여 귀하 공간에 더 깨끗하고 더 건강한 공기를 생성시켜 줍니다. 귀하께서 원하신다면 공기청정기는 하루 **24**시간 계속해서 작동시키더라도 매우 안전합니다.

제3절: 그림설명

. 1쪽 그림을 참고하세요

제4절: 사용법

공기청정기 충전

귀하의 공기청정기는 충전배터리(**3.7V**, **500mA**형)를 내장하였습니다. 정상 사용시 귀하께서는 한번 충전으로 **150**시간을 사용할 수 있습니다. **A310**형 공기청정기 충전시아래 순서를 따르십시오.

1. **ON/OFF** 스위치가 "**OFF**" 상태인지 확인합니다.
2. **USB**충전 케이블 작은 헤드를 공기청정기의 **USB**포트에 삽입하고 **USB**충전 케이블 다른 헤드를 임의의 **USB**포트(컴퓨터, 충전기 등)에 삽입합니다. 충전시 공기청정기의 "**ON**" 지시등은 붉은색으로 표시됩니다.
3. 완전히 충전되고 전원이 여전히 연결된 상태에서 "**ON**" 지시등은 더는 깜빡이지 않습니다. 정상 충전시간은 **2**~**3**시간입니다.

주의: **(i)** 정기기 충전시 **ON/OFF**스위치가 **ON**위치에 있으면 녹색과 붉은색 **LED**등은 동시에 켜지고, 완전히 충전되면 붉은색 **LED**등은 꺼집니다.

(ii) 공기기 충전시 **ON/OFF**스위치가 **OFF**위치에 있으면 오직 붉은색 **LED**등만이 켜지고 완전히 충전되면 붉은색 **LED**등은 꺼집니다.

(iii) 플러그가 연결되고 **USB**를 통해 충전중에 있더라도 공기청정기를 켤수 있습니다.

전도성목걸이줄 : 귀하의 기기는 독특한 전도성목걸이줄이 포함되어 있습니다. 이 목걸이줄은 공기청정기와 연결되어 있고 **음이온발생의 활성화와 배터리의 소비를 줄이는 충전**을 기능이 있으며 공기청정기가 작동을 중단하면 목걸이줄은 전도기능도 멈춥니다.
주의: 최고의 기가습할 상태를 유지하기 위해 공기청정기 휴대시 트랜스미터를 귀하의 피부나 피복에 닿게하십시오. 트랜스미터가 피부와 접촉하지 않더라도 공기청정기는 정상 작동하지만 음이온 방출량이 줄어 듭니다.

제5절: 사용방법

공기청정기 사용방법

1. **ON/OFF**전지를 **ON** 위치에 놓으면 기기는 동작을 시작합니다. 음이온 발사구를 통해 안정적인 음이온을 방출하므로 귀하의 호흡 환경에 더 건강하고 깨끗한 공기를 만들어 드립니다. 기기의 녹색등이 부드럽게 반짝이면 본 기기가 이미 작동을 시작하여 공기를 정화하고 있다는 뜻입니다.
2. 아래의 두가지 방식으로 본 기기를 사용할수 있습니다.
   A. 목에 걸고 사용합니다.
   B. 가까이 있는 탁자, 의자나 침대 협탁에 사용합니다.

주의: 공기청정기 방식시 본 기기 배면을 탁자, 의자나 침대 머릿맡을 향하게 하십시오(음이온 발생구를 사용자에게 향하게 함). 음이온 생성량을 높이기 위해 목전이줄로 최대한 **원을 크게만들면** 좋습니다.

3. 사용후 **ON/OFF**스위치를 **OFF**위치에 놓으십시오.

공기청정기 성능:

1. 본 기기는 개인 호흡 공간에서 사용할수 있는 공기청정기로 공기청정기와 거리 1미터 이내에서 사용하면 효과가 제일 좋습니다. 공기청정기가 귀하의 얼굴과 가까울수록 귀하 얼굴에 더 많은 음이온 공기 정화이온이 더 많게 됩니다. 공기청정기를 귀하 앞가슴이나 그보다 조금 높은 위치에서 사용할 것을 권장합니다.
2. 공기청정기는 하루 **24**시간을 작동시키더라도 매우 안전합니다.

제6절: 효과적인 사용 요령

1. 사용과정에서 음이온 발사기를 귀하 얼굴에 가까이 하십시오.
2. 최고의 이온 생성효과를 보려면 사용하는동안 목전이줄과 귀하의 피부를 접촉시키십시오.
3. 본 기기를 부근의 탁자위에 놓을 경우 목전이줄을 공기청정기 뒤쪽에 놓으십시오. 목전이줄로 최대한 큰 원을 만들어 탁자위에 놓습니다(한계의 커다란 올타리를 형성한 것처럼 목전이줄을 펼쳐 놓음).
4. 음이온 발사구나 탄소부직사를 귀하 피부 또는 기타 도체와 접촉시키지 마십시오. 이렇게 하면 음이온의 방생량이 줄어들게 됩니다. **반소부러시는 닿을수 있습니다.**

주의:
* **ON/OFF** 스위치가 **ON**상태에서 본 기기를 포장박스 속에 방치하지 마십시오.
* **ON/OFF** 스위치가 **ON**상태에서 음이온발생구를 어떤 고체 표면과 접촉시키지 마십시오. 이렇게 하면 브러시의 수명이 줄어들 수 있습니다.

제7절: 목전이줄의 길이 조절

1. 상하 방향으로 플라스틱 멈퍼 길이를 조절하는 방식으로 목전이줄의 길이를 조절합니다.

제8절: 청결관리 방법

1. 공기청정기의 전원을 차단합니다.
2. 온수나 중성 세제에 축축한 걸레로 외부 표면을 닦습니다. 부식성 용제나 화학식제는 사용하지 마십시오.
3. 마른 걸레로 습기를 닦아 내십시오.

주의: 공기청정기를 다시 켤 때 기기 외부의 건조상태를 유지하십시오.

第9章: 質問と回答

要約:

第1章: 重要な安全のための指示	**第4章:** 設置	**第7章:** 導電性コードの長さを調節する	
第2章: ご使用のAirTamerについて	**第5章:** 使用方法	**第8章:** ユニットの外部を**清**掃する	
第3章: 説明	**第6章:** 性能を向上させるためのヒント		

第1章: 重要な安全のための指示

ご使用前にすべての**説**明**内**容を**お**読みください。
本ユニットを操作する前に、すべての安全および取扱**説**明を必ずお**読**みになり、それを守られ、それに**従**わなければなりません。

警告:

- ユニットを**水**中に浸したり、またはユニットに**液**体を浸入させないでください。
- 入浴中、またはシャワー中に使用しないでください。
- 落下したり、またはバスタブや流し台**内**に引き摺られるような場所に、ユニットを設たり、または格納したりしないでください。
- 子供たちがおユニットに同梱されるあらゆるビニール製バッグで遊ばせないようご注ください。ビニール製バッグは**児**に対して危**険**です。
- FilterStreamにより推**奨**されない付**属**品を使用しないでください。
- 本ユニットが正常に動作しない場合、本ユニットを落下させているか、または損傷をしまった場合、または水中に落下させてしまっている場合、絶対におユニットを使しないでください。
- 本ユニットは、高**温**日光、放熱板、放熱装置、ストーブまたはその他の熱発生家電品どの熱源から離れた場所に設置しなければなりません。
- 決して落下させたり、またはあらゆる開口部に異物を差し込んだりしないでください。
- エアロゾル噴射**装**置が使用されている場所、または酸素が投与されている場所で動作せないでください。酸素が濃**縮**な環境において、本ユニットを使用しないでください。
- ガスで使用のストーブまたはオーブンなどから隔離し、可燃性または内燃性の蒸気があたり、またはこれらの蒸気が存在する可能性がある場所でおユニットを使用しないでください。
- 毛布を被せたり、枕の下に置いて使用しないでください。
- 本ユニットにおいていかなるサービスをも**実**施しないでください。
- ユニットを分解しようとしないでください。**内**部に高電**圧**が存在します。

健康の注意

- ペースメーカー使用の患者の方々、年齢**10**歳未満の子供たち、呼吸器系または肺の患の既**往**歴のある方々は本製品を使用するに先立ち**医**師に相談しなければなりません。
- 本ユニットによりFilterStream イオン化テクノロジーはその過程で測定 事以下の量のオゾンを生成します。本ユニットは米**国**政府の許容可能なレベルのオ に**関**する制限に**準**拠しています (本ユニットにより循環する空気の10億分の50未満)。

米**国**FCC準**拠**情報 おユニットは、FCC規則の パート15に**従**う、クラスBデジタルデバイスに関する制限に準**拠**します。操作は以下の2つの条件に**従**います。 (1) このデバイスが有害な干**渉**を発**生**生しないこと、そして (2) このデバイスが、予期しない動作を発生させる可能性を含む、影響を受けるおかなる干**渉**をも受け入れる必要があること。

これらの指示を保管してください

第2章: ご使用のAirTamer について

ご使用のAirTamer「 A310は、お客**様**の健康に**対**して短**期**に最も危**険**である、バクテリア、カビ、ウイルスなどの極小な原子サイズの粒子から お客**様**を守るために、高度なイオン化テクノロジーを使用します。健康的な負イオンの連**続**的な流れ を**発**生させることで、AirTamerはその空**気**中の汚染物質を 負の空**気**に帯電させ、これらの汚染物質をお客**様**のパーソナルな空間から取り除き、ホユニットをご使用になるあらゆる場所でより清潔で健康的な空**気**を作り だします。AirTamerはご要望にお応じて、1日24時間 の 連**続**使用 において完全に安全です。

第3章: 説明

. see Fig. 1

第4章: 設置方法

ご使用のAirTamerの充電

ご使用のAirTamerは充電可能なリチウム電池が含まれます (3.7V、500mAhタイプ)。通常の使用時、お客**様**は1回の充電において150時間の動作時間を 経験することになります。ご使用のAirTamer A310を充電するには、以下のこれらの指示に 従ってください。

1. オン/オフ スイッチが「オフ」になっていることを 確**実**にします。
2. 同梱のUSB充電ケーブルの小さな方 を本AirTamerのUSBジャックに接続します。 のUSB充電ケーブルの大きな方を電源を供給できる任意のUSBポート (例:コンピューター、壁 型充電器など) に 差込みます。本AirTamerの「オン」インジケーター ライトが充電中は明るい赤色に点 灯するようになります。
3. 完全に充電されていて、まだご使用の電源に接続されている 場合、この「オン」インケーターは点灯することはありません。通常の充電時間は約2 ~ 3時間です。

メモ:

(i) ご使用のAirTamerが充電中で、そのオン/オフ スイッチがオンである場合、その色ありまの色のLEDが両方点灯するようになります。ご使用のAirTamerが完全に充電された場合、その赤色LEDのみが点灯するようになります。

(ii) ご使用のAirTamerがUSBポートに差し込みて、充電している間、そのままにしておくことができます。これはご使用のAirTamerを充電する間、空気を浄化することを可能にします。

導電性コード: 独自の導電性コードがご使用のAirTamerに同梱されています。この導電性コードはお 統的にご使用のAirTamerに装着され、お客様のAirTamerが何かに引っかかった場合にこの導電性コードを切り離す安全な「切り離し」機能が組み込まれています。

メモ: 最高の性能のために、ご使用のAirTamerを装着時、お客様の皮膚に 導電性コードが接触することを確実にしてください。AirTamerはこの導電性コードがお客様の皮膚に接触していない場合でも動作することになりますが、しかしながら、負イオン生成は減少することとなります。

第5章: 使用方法

AirTamerを使用する

1. オン/オフ スイッチをオンの位置にスライドさせてご使用のAirTamerをオンにします 負イオンの安定した流れがその負イオン 発生装置から 発生するように なります。それにより お客様の呼吸空間内に健康的な空気の清潔なゾーンが形成されることになります。
   白ライトが、電源がオンであり、ホユニットがお客様の空気を浄化していることを示すようにゆっくりと点滅するようになります。
2. お客様はホユニットを以下に示す方法のいずれかでご使用していただけます。
   A. お客様の首にかける。
   B. 付近のテーブル、椅子、ベッド脇テーブル上に配置します。

メモ: AirTamerをテーブル、椅子、ベッド脇テーブルなどの上に配置する場合、ご使用のAirTamerのその背面が下になるよう (そのイオン発生装置がお客様に向いている状態) 配置します。イオン発生を向上させるために、このテーブルの 上の部分を導電性コードでできる限り覆うようにします。

3. ご使用を終了したら、オン/オフ ボタンをオフの位置にスライドさせます。

空気清浄性能:

1. これはパーソナル呼吸空間空気清浄機です。お客様のAirTamerから1メートルの距離内が最も 効果的です。AirTamerをより お客様の顔に近づけることは、より多くの 気浄化イオンがお客様の顔に到達することとなります。 当社はご使用のAirTamerを お客様の顔部の中間またはそれよりもやや高めに配置することを推奨します。
2. AirTamerはご要望に応じて、1日24時間もの連続使用において安全です。

第6章: 性能を向上させるためのヒント

1. 負イオン発生装置が、ご使用の際お客様の顔に向けることを確実にしてください。
2. 最高のイオン発生性能のために、ご使用の際、お客様の皮膚にこの導電性コードが接することを確実にしてください。
3. 付近のテーブル上に配置する場合、この導電性コードをAirTamerの背面に配置してください。そのテーブルの多くの部分を導電性コードでできる限り覆うようにすること (例:1つの大きな円を描くように、またはこの導電性コードを広げるようにすること) は性能を向上させることになります。
4. イオン発生を低減させることになるため、この導電性コードをお客様の皮膚またはなるその他の導電性物体に接触させないでください。

メモ:

- オン/オフ スイッチがオンである場合、その格納ボックス内にユニットを格納しないでください。
- オン/オフ スイッチがオンである場合、この負イオン発生装置をいかなる硬い表面にも接触させないでください。これはこの負イオン発生装置のブラシの寿命を短くする可能性があります。

第7章: 導電性コードの長さを調節する

1. その長さを調節するために、そのプラスチック製長さ調整クリップを上または下に ら張ります。

第8章: ホユニットの外部を清掃する

1. AirTamerをオフにします。
2. その外部を柔らかく乾燥した布で取り去ります。
   メモ: ご使用のAirTamerを再度オンにする 前、常にその外部が完全に乾燥させるようにします。

第9章: ご質問と回答

ご質問: ホAirTamerの仕組みは?

回答: AirTamerはその空気中に健康的な負イオンを発生させるためにカーボンファイバー製ブラシを使用します。この発生した負イオンはそれ自体を空気分子ら がに その空気中のあらゆる不純な粒子に吸着させて こんもり 電気に帯 させます。これらの負に帯電した粒子は、すべて同じ極性を持ち、お互い反発し、お客様の空間から 飛ばされ、お客様の呼吸器官に侵入せず、最寄 の近接面に帯電した表面 (例:ホ、テーブル、壁面、お客様の衣服など) より引き付けられます。

ご質問: ホユニットの効果範囲をどのくらいですか?

回答: ホユニットの1m半径内の空気は効果的に浄化されることになります。

ご質問: 負イオンとは何ですか? これらのイオンをお客様にとって有益ですか?

回答: 負イオン (余分な電子を帯電している空気の分子) は、空気伝染する汚染物を取り除く空気中の電気的に帯電した粒子であり、私たちの身体上に1つ1回復効果を持つことが示されています。負イオンの最も自然の発生源は、雷雨に続いて、海の波音、滝、山岳部、森林部です。清潔で、自然な空気におい、お客様は負イオンを最高の濃度で経験することになります。汚染された都市および閉め切った空間において、お客様はホ健康を害する負イオンを最高の濃度経験することになります。

ご質問: このAirTamerは危険なレベルのオゾンを発生しますか?

回答: いいえ、AirTamerは一切測定可能な量のオゾンを発生しません。

ご質問: AirTamerを連続して運転できますか?

回答: はい、お客様のAirTamerは一切動く部品を持たず、非常に少量の電力を使うため、本製品は長